

Zeitschrift: as. : Archäologie Schweiz : Mitteilungsblatt von Archäologie Schweiz = Archéologie Suisse : bulletin d'Archéologie Suisse = Archeologia Svizzera : bollettino di Archeologia Svizzera

Herausgeber: Archäologie Schweiz

Band: 31 (2008)

Heft: 1

Vorwort

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

é d i t o

as.

A Genève, les découvertes archéologiques qui se sont multipliées ces 30 dernières années ont permis d'esquisser une image de plus en plus cohérente de l'agglomération antique (*Genava*). Les édifices construits durant l'Antiquité sur la colline dominant le Lac Léman et la rive gauche du Rhône sont mieux connus grâce, notamment, aux travaux effectués dans la cathédrale Saint-Pierre et aux environs. De même, les investigations menées dans le temple de Saint-Gervais ont permis de révéler des installations sur la rive droite du Rhône, de l'autre côté du pont antique. Peu après la conquête des Gaules par César, un ensemble cultuel et un habitat voient le jour à l'emplacement du futur quartier de Saint-Gervais. Ces bâtiments païens sont à l'origine de l'implantation de l'un des grands sanctuaires paléochrétiens de Genève, lequel sera ensuite remplacé par l'église construite durant la première moitié du 15^e siècle. C'est l'histoire des premiers édifices religieux du quartier de Saint-Gervais que le dossier d'as. propose de nous faire découvrir. |

—Chantal Martin Pruvot



as. Dank der archäologischen Untersuchungen, die sich in den letzten 30 Jahren in Genf vervielfacht haben, ist es möglich, ein immer zusammenhängenderes Bild der antiken Stadt *Genava* zu entwerfen. Die in der Antike auf dem Hügel über dem Genfersee und der rechten Rhoneseite errichteten Bauten sind nun – vor allem dank der Arbeiten in der Kathedrale St-Pierre und in ihrer Umgebung – besser bekannt. Die Untersuchungen in der Kirche von St-Gervais erlauben es, die Anlagen am rechten Rhoneufer auf der anderen Seite der antiken Brücke zu erforschen. Kurze Zeit nach der Eroberung Galliens durch Cäsar entstanden ein Kultbereich und eine Siedlung an der Stelle des zukünftigen Quartiers St-Gervais. Diese vorchristlichen Gebäude bilden den Ursprung zur Anlage eines der grossen frühchristlichen Heiligtümer von Genf, das anschliessend durch eine in der 1. Hälfte des 15. Jh. gebaute Kirche ersetzt wird. Das Dossier von as. lädt Sie ein, die Geschichte der ersten religiösen Bauten im Quartier St-Gervais zu entdecken. |

as. Le scoperte archeologiche realizzate negli ultimi 30 anni nella città di Ginevra hanno permesso di delineare un'immagine più coerente dell'agglomerato antico (*Genava*). Gli edifici, costruiti durante l'Antichità sulla collina che domina il lago Lemano e la riva sinistra del Rodano, sono stati messi in evidenza soprattutto grazie ai lavori effettuati nella cattedrale «Saint-Pierre» e nelle vicinanze. In ugual modo le ricerche compiute nel tempio di «Saint-Gervais» hanno permesso di rilevare le occupazioni sulla riva destra del Rodano, dall'altro lato del ponte antico. Poco dopo la sottomissione dei Galli compiuta da Cesare, un insieme culturale e un insediamento abitativo sono nati nell'area del futuro quartiere di «Saint-Gervais». Queste costruzioni pagane sono all'origine dell'installazione di uno dei grandi santuari paleocristiani di Ginevra, che sarà successivamente sostituito dalla chiesa edificata durante la prima metà del XV secolo. Il dossier di as. promette di svelare la storia dei primi edifici religiosi del quartiere di Saint-Gervais. |